

Distr.  
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/5

15 April 2014

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج  
الأمم المتحدة  
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف  
لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
الاجتماع الثانى والسبعون  
مونتريال، 12-16 مايو/أيار 2014

## تحديث بشأن تنفيذ خطة الأعمال للفترة 2014-2016 وتوافر التدفق النقدى (المقرر 3/66)

مقدمة

1 تتألف هذه الوثيقة من:

الجزء الأول: تحديث بشأن حالة تنفيذ خطط أعمال الفترة 2014-2016؛

الجزء الثانى: تقييم توافر التدفق النقدى عملا بالمقرر 3/66 (د)<sup>1</sup> بما في ذلك المدى الذي جمعت فيه الأموال لفترة السنتين 2012-2014.

الجزء الأول: تحديث بشأن حالة تنفيذ خطط أعمال الفترة 2014-2016

المقررات المتخذة بشأن خطط أعمال الفترة 2014-2016

2 يعرض الجدول 1 مخصصات خطط أعمال الفترة 2014-2016 كما عدلتها اللجنة التنفيذية والأمانة في الاجتماع الحادى والسبعين<sup>2</sup>. ويشمل أيضا معلومات عن الاتفاقات متعددة السنوات التى وافقت اللجنة التنفيذية على تمويلها من ناحية المبدأ بعد عام 2016.

<sup>1</sup> النظر في توافر التدفق النقدى لميزانية عام 2014 في الاجتماع الأول لعام 2014 على ضوء جمع الفوائد المصرفية وتسديد الأطراف لاشتراكاتها التى لم تدفع في السابق وأي خسارات نتيجة لعدم الدفع أو آلية معدلات الصرف الثابتة.

<sup>2</sup> حسب المقرر 18/71

الجدول 1: تخصيص الموارد وخطط أعمال الفترة 2014-2016<sup>3</sup> وشرائح الاتفاقات متعددة السنوات الموافق عليها من ناحية المبدأ

المطلوب حسب النموذج	2014	2015	2016	المجموع	الاتفاقات متعددة السنوات الموافق عليها بعد 2016
المطلوب للامتثال					
الاتفاقات متعددة السنوات الموافق عليها*	96,050,650	89,961,685	43,874,162	229,886,497	23,040,536
إعداد خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية المرحلة الثانية	11,199,856	2,262,705	281,850	13,744,411	
خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية ومشروعات استثمارية لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية – المرحلة الأولى	5,003,758	3,323,912	2,443,242	10,770,912	
خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية ومشروعات استثمارية لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية – المرحلة الثانية	7,401,212	41,423,434	198,991,928	247,816,573	
التحقق من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	540,000	540,000	540,000	1,620,000	
مساعدة استثمارية وتقنية لبروميد الميثيل	1,161,800	0	0	1,161,800	
<b>المجموع الفرعي</b>	<b>121,357,276</b>	<b>137,511,734</b>	<b>246,131,182</b>	<b>505,000,193</b>	<b>23,040,536</b>
غير مطلوب للامتثال					
التخلص	3,324,680	0	0	3,324,680	
بروميد الميثيل (غير استثماري)	120,000	0	0	120,000	
<b>المجموع الفرعي</b>	<b>3,444,680</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>3,444,680</b>	
التكاليف المعيارية					
برنامج المساعدة على الامتثال لليونيب	10,492,980	10,807,769	11,132,002	32,432,752	
الوحدة الرئيسية (يونديبي، يونيدو، البنك الدولي)	5,778,059	5,818,505	5,859,234	17,455,798	
الدعم المؤسسي	9,276,267	6,910,778	9,276,267	25,463,312	
تكاليف الأمانة واللجنة التنفيذية (باستثناء التمويل الكندي النظير)	6,252,415	6,388,946	6,529,572	19,170,933	
أمين الخزانة	500,000	500,000	500,000	1,500,000	
<b>المجموع الفرعي</b>	<b>32,299,721</b>	<b>30,425,998</b>	<b>33,297,076</b>	<b>96,022,795</b>	
<b>المجموع الكلي</b>	<b>157,101,677</b>	<b>167,937,732</b>	<b>279,428,258</b>	<b>604,467,668</b>	<b>23,040,536</b>
حسب الوكالة					
ثنائية	2,366,648	2,868,207	7,732,105	12,966,959	2,338,400
يونديبي	33,433,139	32,195,866	77,422,960	143,051,965	2,801,057
يونيب	22,642,232	18,968,186	29,994,074	71,604,493	5,457,614
يونيدو	47,390,358	60,189,636	94,473,546	202,053,539	7,718,172
البنك الدولي	43,976,885	46,286,892	62,236,001	152,499,778	4,725,293
تقارير التحقق من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية**	540,000	540,000	540,000	1,620,000	
تكاليف الأمانة واللجنة التنفيذية (باستثناء التمويل الكندي النظير)	6,252,415	6,388,946	6,529,572	19,170,933	
أمين الخزانة	500,000	500,000	500,000	1,500,000	

\* بما في ذلك تمويل قطاع إنتاج خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية للسنوات 2014-2016 وليس تمويل السنوات ما بعد 2016.  
\*\* تمويل إعداد تقارير التحقق من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية للبلدان المستهلكة لأحجام منخفضة الموافق عليها من قبل اللجنة التنفيذية على أساس سنوي.

<sup>3</sup> يمثل تمويل الموارد لعام 2014 رصيد قدره 450 000 000 دولار أمريكي وافقت عليه الأطراف في الصندوق المتعدد الأطراف لتجديد الصندوق لفترة 2012-2014 (المقرر 15/XXIII). ويشمل مجموع المخصصات لعامي 2015 و2016 شرائح الاتفاقات متعددة السنوات التي تمت الموافقة عليها من ناحية المبدأ والمرحلة الثانية من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية (بما في ذلك إعداد المشروعات) والتكاليف المعيارية. ومع ذلك، سينتظر تمويل الموارد الفعلي في الاجتماع السادس والعشرين عندما تقرر الأطراف تجديد الصندوق للفترة 2015-2017.

## حالة تنفيذ خطط أعمال عام 2014

3 يبين الجدول 2 التقديمات حسب الوكالة إلى الاجتماع الثاني والسبعين (حتى 14 أبريل/نيسان 2014) ورصيد الأموال من مشروعات في خطط أعمال عام 2014. ومن مجموع تمويل بالغ 48 024 779 دولارا أمريكيا مقدم إلى الاجتماع الثاني والسبعين، لا يوجد مبلغ 1 136 650 دولارا أمريكيا<sup>4</sup> في خطة أعمال عام 2014.

## الجدول 2: خطط أعمال عام 2014 والتقديمات إلى الاجتماع الثاني والسبعين (دولار أمريكي)

الرصيد (أعلى)/أقل من مستويات خطط الأعمال	التقديمات		قيمة خطط أعمال 2014
	ليست في خطط أعمال 2014	في خطط أعمال 2014	
3,863,399	1,136,650	46,888,129	51,888,178

4 يعرض الجدول 3، حسب الوكالة، قيمة الحسابات الواردة في خطط أعمال عام 2014 ورصيد الأموال من المشروعات في خطط أعمال عام 2014، التي لم تقدم بعد.

## الجدول 3: خطط أعمال عام 2014 والتقديمات إلى الاجتماع الثاني والسبعين والرصيد حسب الوكالة (دولار أمريكي)\*

بنود الميزانية	مجموع قيمة خطط أعمال 2014	التقديمات للاجتماع الثاني والسبعين	الرصيد (أعلى)/أقل من مستويات خطط الأعمال
وكالات ثنائية	2,366,648	1,872,451	494,197
يونديبي	33,433,139	6,238,588	27,194,551
يونيب	22,642,232	2,758,482	19,883,750
يونيدو	47,390,358	12,353,458	35,036,900
البنك الدولي	43,976,885	24,801,800	19,175,085
التحقق من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية تكاليف الأمانة/اللجنة التنفيذية/أمين الخزانة (باستثناء التمويل الكندي النظير)	540,000	0	540,000
أمين الخزانة	6,252,415	0	6,252,415
المجموع	157,101,677	48,024,779	109,076,898

\* بما في ذلك تكاليف الوحدة الرئيسية.

قيمة المشروعات التي لم تقدم

5 يتناول الجدول 4 قيمة الأنشطة المتبقية التي لم تقدم إلى الاجتماع الثاني والسبعين والتي كانت مدرجة في خطط أعمال عام 2014.

## الجدول 4: الأنشطة المتبقية في خطط أعمال عام 2014 والمشروعات التي لم تقدم (دولار أمريكي)

الوكالة	قيمة خطط أعمال 2014 المتبقية	المبلغ المطلوب للامتثال	المبلغ غير المطلوب للامتثال
وكالات ثنائية	1,252,896	252,896	1,000,000
يونديبي	27,313,476	26,359,549	953,927
يونيب	19,794,311	19,674,311	120,000
يونيدو	30,337,166	30,173,666	163,500
البنك الدولي	19,223,235	19,223,235	0
التحقق من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية	540,000	540,000	0
المجموع	98,461,084	96,223,657	2,237,427

<sup>4</sup> تشمل هذه الأنشطة: مشروع بياني تجريبي لإدارة نفايات المواد المستنفدة للأوزون في الجزائر (فرنسا)؛ إعداد مشروع لبروميد الميثيل في الجزائر (يونيدو)؛ عمليات إعداد خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية للمرحلة الثانية في: الهند (ألمانيا) وإندونيسيا (البنك الدولي) وجمهورية إيران الإسلامية (ألمانيا) ونيجيريا (يونيدو)؛ مشروعات المرحلة الثانية لخطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في المكسيك (ألمانيا) واليونيب).

6 ترد قائمة تفصيلية بجميع الأنشطة المطلوبة للامتثال التي لم تقدم بعد في المرفق الأول بهذه الوثيقة. وتشمل هذه الأنشطة: 104 نشاطا للمواد الهيدروكلوروفلوروكربونية لعدد 49 بلدا بقيمة 71.8 مليون دولار أمريكي؛ ثلاثة أنشطة لبروميد الميثيل بقيمة تبلغ 1.16 مليون دولار أمريكي؛ 57 نشاطا للدعم المؤسسي بقيمة 7 ملايين دولار أمريكي؛ تكاليف الوحدة الرئيسية للوكالات المنفذة بقيمة 5.8 مليون دولار أمريكي؛ برنامج المساعدة على الامتثال لعام 2015 بقيمة 10.5 مليون دولار أمريكي. وتشمل القائمة أيضا ثلاثة أنشطة لتدمير المواد المستنفدة للأوزون بقيمة 2.1 مليون دولار أمريكي ونشاط واحد للمساعدة التقنية لبروميد الميثيل بقيمة 120 000 دولار أمريكي غير مطلوب للامتثال. وبالإضافة إلى ذلك، لم تقدم التكاليف المرتبطة بالأمانة/اللجنة التنفيذية وأمين الخزانة.

### خطط أعمال الفترة 2014-2016

7 يعرض الجدول 5 التقديمات إلى الاجتماع الثاني والسبعين حتى 14 أبريل/نيسان 2014 للاتفاقات متعددة السنوات وأنشطة أخرى مقابل قيمها في خطط أعمال الفترة 2014-2016. ويشير إلى مدى هذه الموافقات والتقديمات سواء المتجاوزة أو الأقل، والقيم المحددة لها في خطط الأعمال.

#### **الجدول 5: خطط أعمال الفترة 2014-2016 والتقديمات إلى الاجتماع الثاني والسبعين (دولار أمريكي)\***

قيمة خطة الأعمال للتقديمات إلى الاجتماع 72 (2014 إلى 2016)	التقديمات إلى الاجتماع 72 (2014 إلى 2016)	الرصيد (أعلى/أقل من مستويات خطط الأعمال)
115,965,406	111,596,452	4,368,954

### **الالتزامات الآجلة**

8 إن الإضافة التي ستصدر قبل الاجتماع الثاني والسبعين للجنة التنفيذية ستغطي هذا القسم على أساس مشروعات الاتفاقات التي يجري إعدادها حاليا. وستتناول الإضافة أيضا المدى التي تقدم بناء عليها الالتزامات الآجلة للموافقة في الاجتماع الثاني والسبعين التي تتماشى مع المبالغ المرتبطة بها في خطط أعمال عام 2014.

### **الجزء الثاني: توافر التدفق النقدي**

#### **تسديد المساهمات المتعهد بها**

9 حتى 11 أبريل/نيسان 2014<sup>5</sup>، من 47 بلدا من غير بلدان المادة 5 قدمت تاريخيا مساهمات إلى الصندوق المتعدد الأطراف خلال فترة الثلاث سنوات، لم يدفع 12 بلدا (أذربيجان وبيلاروس والكرسي الرسولي وهنغاريا وإسرائيل وليتوانيا ومالطة والبرتغال وطاجيكستان وأوكرانيا وأوزبكستان) أي مساهمات عن مساهماتها المتعهد بها عن عامي 2012 و2013. وتبلغ تعهدات هذه البلدان لفترة الثلاث سنوات مبلغ 10 797 508 دولار أمريكي. وترد المساهمات المتعلقة للإحدى عشر بلدا التي لم تدفع بالكامل حتى نهاية فترة الثلاث سنوات 2009-2011 ولكن متوقع أن تدفع في حساب الترحيل لفترة الثلاث سنوات 2012-2014.<sup>6</sup>

10 إن البلدان التي دفعت مساهمات في الماضي مازال لديها مساهمات تبلغ 119 563 345 دولارا أمريكيا (لكامل فترة الثلاث سنوات، بما في ذلك الاتحاد الروسي الذي دفع لأول مرة مساهمة تبلغ 2 724 891 دولار أمريكي في عام 2013) والمتوقع أن يدفع. وجزء من هذه المساهمات هي أذونات صرف تلتئها يصرف بعد عام 2014 فقط.

<sup>5</sup> حالة الاشتراكات والمصروفات حتى 11 أبريل/نيسان 2014 (UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/3).

<sup>6</sup> ومن 11 بلدا، بلغت المساهمات 5 101 768 دولارا أمريكيا لم تسدد من أندورا (تسديد جزئي) وأذربيجان وألمانيا (تسديد جزئي) وهنغاريا (تسديد جزئي) وإسرائي وليتوانيا والبرتغال (تسديد جزئي) وإسبانيا (تسديد جزئي) وطاجيكستان وأوكرانيا وأوزبكستان.

11 تبلغ المساهمات المختلف عليها خلال فترة الثلاث سنوات الحالية (2012-2013) 3 040 288 دولارا أمريكيا.

### آلية أسعار الصرف الثابتة

12 خلال نهاية فترة الثلاث سنوات السابقة، نتج عن آلية أسعار الصرف الثابتة مكاسب صافية تبلغ 26 752 405 دولارا أمريكيا<sup>7</sup> والتي تم خفضها إلى 19 542 664 دولارا أمريكيا<sup>8</sup> (أي، خفض بمقدار 7 209 741 دولارا أمريكيا).

### الفائدة المصرفية

13 تم إدراج مبلغ 15.1 مليون دولار أمريكي من الفائدة المصرفية في ميزانية فترة الثلاث سنوات 2012-2014 حسب المقرر 15/XXIII للاجتماع الثالث والعشرين للأطراف<sup>9</sup> ويبلغ مجموع الفائدة المصرفية الواردة من أمين الخزانة والوكالات المنفذة لعامي 2012 و2013 مبلغ 4 716 650 دولارا أمريكيا<sup>10</sup>. وبالإضافة إلى ذلك، بلغت الفائدة المصرفية التي حققتها حكومة الصين من التمويل الموافق عليه لتنفيذ المرحلة الأولى من خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية 94 384 دولارا أمريكيا حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2012<sup>11</sup>. وسيجرى تلقي فائدة مصرفية إضافية في عام 2014 من الأموال التي لم تصرف، الأمر الذي يعتمد على الأرصدة النقدية المحتفظ بها وكذلك معدلات سعر الصرف التي تم الحصول عليها من استثمارات أمين الخزانة والوكالات المنفذة.

### الأرصدة المعادة في عامي 2012 و2013 والمتوقعة في عام 2014

14 لم يتم توقع أموال معادة من الأرصدة غير المنصرفة من المشروعات الملغاة أو المنتهية في ميزانية فترة الثلاث سنوات 2012-2014. وحتى الآن، تم إعادة مبلغ مجموعه 9 878 530 دولارا أمريكيا<sup>12</sup> في عامي 2012 و2013 للمشروعات المنتهية ذات الأرصدة. ويعاد مبلغ اضافي قدره 4 450 778 دولارا أمريكيا إلى الاجتماع الثاني والسبعين<sup>13</sup>. وستعاد أرصدة إضافية إلى الاجتماع الثالث والسبعين<sup>14</sup>.

### الأموال الموافق عليها في عامي 2012 و2013 والمتوقعة في عام 2014

15 إن مجموع الأموال الموافق عليها لعامي 2012 و2013 زائدا قيم التقديمات لعام 2014 والأنشطة المتبقية في خطة أعمال عام 2014 والموافقات المتوقعة لعام 2014، بما في ذلك تكاليف الأمانة/اللجنة التنفيذية وأمين الخزانة يبلغ 427.4 مليون دولار أمريكي كما يبين الجدول 6.

<sup>7</sup> حتى 11 نوفمبر/تشرين الثاني 2011، المرفق الأول من الوثيقة UNEP/OzL.Pro/ExCom/65/60.

<sup>8</sup> حالة الاشتراكات والمصروفات (UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/3).

<sup>9</sup> لإعتماد ميزانية للصندوق المتعدد الأطراف لتنفيذ بروتوكول مونتريال لفترة 2012-2014 البالغة 450 000 000 دولار أمريكي على أن يكون من المفهوم أن مبلغ 34 900 000 دولار أمريكي من تلك الميزانية سيتوفر من المساهمات المتوقعة الواجبة للصندوق متعدد الأطراف ومصادر أخرى لفترة الثلاث سنوات 2009-2011، وأن مبلغ 15 100 000 دولار أمريكي ستتوفر من الفائدة المصرفية المتراكمة للصندوق خلال الفترة 2012-2014. وتلاحظ الأطراف أن المساهمات المتعلقة من بعض الأطراف ذات اقتصاديات تمر بمرحلة انتقال في الفترة 2009-2011 تبلغ 5 924 635 دولارا أمريكيا.

<sup>10</sup> حالة الاشتراكات والمصروفات (UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/3).

<sup>11</sup> حسب المقرر 35/71 (ب) و(هـ) و(و).

<sup>12</sup> تم إعادة الأرصدة من المشروعات الثنائية في عام 2012 (229 351 دولارا أمريكيا) وعام 2013 (188 169 دولارا أمريكيا) وإلى الاجتماع الثاني والسبعين (7 104 دولارا أمريكيا). ومع ذلك، لا تضاف عمليات إعادة هذه إلى توافر الموارد بسبب أنها تعويض عن المساهمات النقدية الإضافية لتحل محل المساهمات الثنائية.

<sup>13</sup> حسب التقرير عن الأرصدة وتوافر الموارد (UNEP/OzL.Pro/ExCom/72/4).

<sup>14</sup> في الاجتماعين السبعين والحادي والسبعين، قررت اللجنة التنفيذية أنه لا ينبغي على الوكالات الثنائية/المنفذة القيام بأي التزامات لمشروعات الكلوروفلوروكربون ورابع كلوريد الكربون والهالون؛ وتعيد جميع الأرصدة بأسرع وقت ولا تتجاوز نهاية عام 2014. وأيضاً، طلبت اللجنة من الوكالات الثنائية/المنفذة عدم القيام بأي التزامات جديدة وإعادة الأرصدة لإعداد المشروعات لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بحلول نهاية عام 2013.

## الجدول 6: الأموال الموافقة عليها لعامي 2012 و2013 والمتوقعة في عام 2014 (دولار أمريكي)

السنة	موافقات/تقديمات	تكاليف الأمانة/اللجنة التنفيذية	أمين الخزانة	المجموع
2012	118,157,595	6,102,251	500,000	124,759,846
2013	143,350,645	5,547,832	500,000	149,398,477
2014 (الاجتماع 72)	48,024,779			48,024,779
2014 (المتبقية)	98,461,084	6,252,415	500,000	105,213,499
المجموع	407,994,103	17,902,498	1,500,000	427,396,601

## ملاحظات

16 إن الميزانية الكاملة لفترة الثلاث سنوات 2012-2014 هي 450 مليون دولار أمريكي. إن جميع التعهدات المتعلقة من فترة الثلاث سنوات السابقة التي تم إدراجها في الاحالة قد دفعت باستثناء مبلغ 101 768 5 دولارا أمريكيا. ويظل مبلغ اضافي قدره 50 065 907 دولارا أمريكيا واجب من تعهدات عامي 2012 و2013 معلقا حتى كتابة هذه الوثيقة. ويمكن أن ينتج عن آلية أسعار الصرف الثابتة مزيدا من التسوية لقيمة التعهدات بالدولارات الأمريكية. وتتوقع تخفيضات اضافية من مخصصات خطط الأعمال على أساس عملية استعراض المشروعات.

17 إذا أخذت الموافقات في عامي 2012 و2013 في الاعتبار وقيمة التقديمات إلى الاجتماع الثاني والسبعين والقيمة المتبقية لعام 2014 من خطط الأعمال المعدلة للفترة 2014-2016 المتفق عليها في الاجتماع الحادي والسبعين، يظل مبلغ غير مخصص يبلغ 22.6 مليون دولار أمريكي لفترة الثلاث سنوات 2012-2014. وبالرغم من أن مستوى الفائدة المصرفية الواردة خلال عام 2013 هي حوالي 10 ملايين دولار أمريكي أقل مما كان متوقعا في ميزانية فترة الثلاث سنوات، تبلغ أرصدة المشروعات المعادة منذ عام 2012 بما في ذلك الاجتماع الثاني والسبعين مبلغ 14.3 مليون دولار أمريكي لم يتم توقعها في الميزانية باكثر من مجرد تعويض العجز في الفائدة المصرفية. فضلا عن ذلك، تتوقع فائدة مصرفية وأرصدة اضافية خلال عام 2014.

18 من خلال المقرر 15/XXIII، قررت الأطراف في بروتوكول مونتريال "أن على اللجنة التنفيذية أن تتخذ إجراء لضمان الالتزام، إلى اقصى حد ممكن، بكامل الميزانية للفترة 2012-2014 بحلول نهاية عام 2014، وينبغي على الأطراف غير العاملة بمقتضى الفقرة 1 من المادة 5 التسديد في الوقت المناسب طبقا للفقرة 7 من المقرر 6/XI".

19 وفي هذا الصدد، قد ترغب اللجنة التنفيذية أن تحاط علما بأن جميع بلدان المادة 5 قد تلقت تمويلا لإعداد المرحلة الأولى من خطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بما في ذلك تمويلا لنظام الترخيص لتناول تدابير الرقابة على المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية. وقد وافقت اللجنة التنفيذية أيضا على المرحلة الأولى لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية لعدد 138 بلدا حتى الآن بقيمة 556.5 مليون دولار أمريكي (تم الافراج عن مبلغ 393.6 مليون دولار أمريكي)، مع مدد تنفيذ للتمكن من خفض المستويات من خطوط أساسها أو نقاط البداية كما يلي:

- (أ) يتناول 27 بلدا (7 من البلدان المستهلكة لأحجام منخفضة و20 من البلدان غير المستهلكة لأحجام منخفضة) الامتثال في الفترة حتى عام 2015؛
- (ب) يتناول 102 بلد (58 من البلدان المستهلكة لأحجام منخفضة و32 من البلدان غير المستهلكة لأحجام منخفضة) الامتثال حتى عام 2020؛
- (ج) تلقت 9 بلدان من البلدان المستهلكة لأحجام منخفضة (بوتان وكمبوديا وكرواتيا وملديف وموريشيوس وناميبيا وبابوا غينيا الجديدة وسانت فنسنت وجزر غرينادين وسيشيل) تمويلا للانتهاء من إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية مسبقا عن الإزالة في عام 2040، مثل، كرواتيا بحلول 2014 والآخرين بحلول عام 2020 أو عام 2025.

20 لم تتلق 6 بلدان من 7 تمويلا لخطط إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية غير إعداد المشروعات؛ وتلقى بلد واحد (الجمهورية العربية السورية) تمويلا لمشروع إزالة 12.9 طن من قدرات استنفاد الأوزون من المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية في قطاع التبريد وتكييف الهواء خارج خططها لإدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية ممثلة 9.6 في المائة من خط الأساس. وصدق جنوب السودان على جميع تعديلات بروتوكول مونتريال ولكن لم يقدم بيانات استهلاك المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية بناء على المادة 7 من بروتوكول مونتريال. وتم تقديم خطة إدارة إزالة المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية لتونس إلى الاجتماع الثانی والسبعين.<sup>15</sup>

## التوصيات

21 قد ترغب اللجنة التنفيذية أن تنظر:

- (أ) في الاحاطة علما بالتحديث بشأن تنفيذ خطة أعمال الفترة 2014-2016 وتوافر التدفق النقدي (المقرر 3/66) كما ورد في الوثيقة UNEP/OzL.Prp/ExCom/72/5؛
- (ب) في أن تطلب من الأمانة مواصلة رصد توافر التدفق النقدي في التحديث بشأن تنفيذ خطة أعمال الفترة 2014-2016 الذي يقدم إلى الاجتماع الثالث والسبعين.





Annex I

REMAINING ACTIVITIES REQUIRED/NOT REQUIRED FOR COMPLIANCE

Country	Agency	Type	Chemical	Sector and Subsector	Value in 2014	ODP in 2014
<b>Required for compliance</b>						
Algeria	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	154,800	1.0
Angola	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	33,911	0.3
Angola	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (refrigeration servicing)	32,100	0.0
Antigua and Barbuda	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	44,290	
Argentina	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	338,208	4.6
Argentina	IBRD	PRP	HCFC	FOA - Rigid PU foam (Stage II)	160,500	
Armenia	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	33,879	0.1
Armenia	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	8,458	0.0
Armenia	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (refrigeration servicing)	63,665	0.0
Armenia	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	28,815	
Bahrain	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	163,850	1.2
Bangladesh	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	101,700	1.0
Bangladesh	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (air condition, refrigeration servicing)	150,000	0.0
Bangladesh	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	28,000	
Brazil	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	3,225,000	33.7
Brazil	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	3,225,000	33.7
Brazil	Italy	PRP	HCFC	Project Preparation (Stage II)	20,990	
Burundi	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	33,900	0.2
Central African Republic (the)	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	62,150	0.4
Chile	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	317,925	3.6
Chile	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	30,535	0.3
Chile	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (foam, refrigeration servicing, other)	203,414	0.0
Chile	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	33,840	
China	UNDP	INV	HCFC	Stage I Investment project/Sector Plans (ICR Sector Plan)	11,850,250	138.9
China	IBRD	PHA	HCFC	FOA - Rigid PU (Stage I)	4,364,530	51.2
China	Japan	PHA	HCFC	HCFC Phase Out Plan (Stage I) - Servicing Sector, including enabling	90,400	1.0
China	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (servicing sector, including enabling) (Stage I)	1,304,269	14.7
China	UNIDO	PHA	HCFC	FOA-XPS foam (Stage I)	6,773,100	79.4
China	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Air conditioning (Stage I)	10,298,750	120.7
China	IBRD	PRP	HCFC	FOA - Rigid PU foam (Stage II)	727,600	
China	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (ICR,	1,647,800	0.0

Country	Agency	Type	Chemical	Sector and Subsector	Value in 2014	ODP in 2014
				solvents)		
China	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2- HCFC Phase-out Management Plan (servicing sector, including enabling)	536,750	
China	UNIDO	PRP	HCFC	FOA-XPS foam (Stage II)	535,000	0.0
China	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Air conditioning (Stage II)	535,000	0.0
Costa Rica	UNDP	INV	HCFC	HCFC-INV: FOA sector (Stage I)	127,731	2.2
Cote d'Ivoire	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	212,998	2.3
Cuba	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	174,658	1.8
Democratic Republic of the Congo (the)	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (refrigeration servicing)	27,285	0.0
Democratic Republic of the Congo (the)	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	67,235	
Egypt	UNIDO	PRP	HCFC	FOA-Rigid PU foam (Stage II)	53,500	0.0
Egypt	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Manufacturing (Stage II)	108,401	0.0
Egypt	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Servicing (Stage II)	96,300	0.0
Equatorial Guinea	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	33,900	0.2
Fiji	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	52,211	0.4
Fiji	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	36,047	0.3
Gabon	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	51,980	0.9
Global	ALL	TAS	HCFC	HPMP Verification	540,000	
Guyana	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	7,910	0.0
Guyana	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (refrigeration servicing)	8,825	0.0
Guyana	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	43,365	
Haiti	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	105,860	0.4
Haiti	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	33,900	0.1
India	Japan	PRP	HCFC	PRP for the phase-out of HCFCs in the XPS sector (Stage II)	30,766	0.0
Iran (Islamic Republic of)	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Manufacturing (Stage II)	61,719	0.0
Iran (Islamic Republic of)	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Servicing (Stage II)	36,832	0.0
Iraq	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	567,108	6.4
Iraq	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	75,250	0.9
Iraq	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	83,425	
Iraq	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Manufacturing (Stage II)	32,100	0.0
Iraq	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Servicing (Stage II)	32,100	0.0
Jordan	IBRD	PHA	HCFC	HCFC Air-Conditioning Sector Plan (Stage I)	905,956	8.3
Jordan	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	24,181	0.2
Jordan	IBRD	PRP	HCFC	PRP for HCFC Refrigeration Sector Plan (Commercial ref) (Stage II)	64,200	
Kuwait	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	377,301	8.1
Kuwait	UNIDO	PHA	HCFC	FOA-XPS foam (Stage I)	3,600,586	80.9
Lesotho	Germany	INV	HCFC	Ref-Servicing (Stage I)	76,840	0.3
Libya	UNIDO	PHA	HCFC	FOA-Rigid PU foam (Stage I)	1,070,000	13.0

Country	Agency	Type	Chemical	Sector and Subsector	Value in 2014	ODP in 2014
Libya	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	171,200	2.0
Mauritania	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	64,609	0.9
Mexico	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing and FOA (Stage I)	129,000	2.8
Mexico	Germany	PRP	HCFC	Ref-Servicing (Stage II)	33,900	0.0
Morocco	UNIDO	PRP	HCFC	FOA-Rigid PU foam (Stage II)	53,500	0.0
Morocco	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Assembly (Stage II)	53,500	0.0
Morocco	UNIDO	PRP	HCFC	REF-Servicing (Stage II)	64,200	0.0
Mozambique	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	39,550	0.3
Nigeria	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	541,616	9.2
Oman	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2- HCFC Phase-out Management Plan (preparation Stage-II)	23,109	
Pakistan	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	45,200	0.5
Pakistan	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	21,500	0.2
Paraguay	UNDP	INV	HCFC	HCFC-INV: FOA sector (Stage I)	255,462	4.5
Peru	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	109,000	1.3
Peru	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	22,600	0.3
Peru	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (foam, refrigeration servicing)	117,700	0.0
Peru	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	84,750	
Philippines (the)	IBRD	PRP	HCFC	HPMP (Stage II)	198,451	
Philippines (the)	IBRD	PRP	HCFC	PRP for HCFC Air-Conditioning Sector Plan (Stage II)	81,416	
Philippines (the)	IBRD	PRP	HCFC	PRP for HCFC Refrigeration Sector Plan (Servicing) (Stage II)	81,416	
Philippines (the)	UNDP	PRP	HCFC	Stage II HPMP Preparation (RAC (commercial, industrial and transport))	61,367	0.0
Qatar	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	169,500	4.3
Qatar	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	571,935	15.1
Qatar	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation)	23,109	
Saudi Arabia	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Air conditioning (Stage I)	1,284,000	54.6
Senegal	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	169,330	1.8
Senegal	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	80,625	0.9
South Sudan	UNDP	INV	HCFC	Stage I CP/HPMP	100,000	0.9
South Sudan	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	100,838	
Sudan (the)	UNIDO	PHA	HCFC	REF-Servicing (Stage I)	118,250	1.2
Suriname	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	32,205	0.1
Syrian Arab Republic	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	181,000	
Syrian Arab Republic	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation Stage-II)	57,141	
Thailand	IBRD	PHA	HCFC	FOA/REF - AC (Stage I)	10,385,585	109.0
Uruguay	UNDP	INV	HCFC	Stage I HPMP	21,500	0.2
Yemen	UNEP	PHA	HCFC	HCFC Phase-out Management Plan (implementation) (Stage I)	186,450	13.2

Country	Agency	Type	Chemical	Sector and Subsector	Value in 2014	ODP in 2014
Yemen	UNEP	PRP	HCFC	Stage 2 - HCFC Phase-out Management Plan (preparation Stage-II)	84,750	
Algeria	UNIDO	INV	MBR	Phase-out of MB in dates	228,900	1.8
Sudan (the)	UNIDO	TAS	MBR	Technical assistance for the complete phase-out of MB	109,000	1.2
Tunisia	UNIDO	INV	MBR	Phase-out of MB in dates	823,900	6.6
Algeria	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	257,400	
Antigua and Barbuda	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Armenia	UNIDO	INS	SEV	Institutional strengthening	128,400	0.0
Bahrain	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Barbados	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	117,000	
Bolivia (Plurinational State of)	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	78,868	
Botswana	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	78,173	
Brazil	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	375,570	0.0
Brunei Darussalam	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	70,000	
Burkina Faso	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	72,410	
Central African Republic (the)	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
China	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	417,300	0.0
Cote d'Ivoire	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	106,340	
Democratic People's Republic of Korea (the)	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	130,000	
Dominican Republic (the)	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	134,333	
Ecuador	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	176,801	
Equatorial Guinea	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	80,000	
Eritrea	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Ethiopia	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Grenada	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Guatemala	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	124,800	
Guinea-Bissau	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Guyana	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Haiti	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	100,000	
Honduras	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Jamaica	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Jordan	IBRD	INS	SEV	Renewal of Institutional Strengthening	157,646	
Kuwait	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	105,320	
Kyrgyzstan	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	115,830	
Lebanon	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	165,947	0.0
Lesotho	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Madagascar	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,700	
Mauritania	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Mauritius	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Mexico	UNIDO	INS	SEV	Institutional strengthening	264,290	0.0
Morocco	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	156,000	
Mozambique	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	80,800	
Namibia	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Nicaragua	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Nigeria	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	278,200	0.0
Pakistan	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	240,180	0.0
Peru	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	133,510	
Saint Kitts and Nevis	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Saint Lucia	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Saint Vincent and the	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	

Country	Agency	Type	Chemical	Sector and Subsector	Value in 2014	ODP in 2014
Grenadines						
Saudi Arabia	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	200,000	
Somalia	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
South Sudan	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Suriname	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	73,333	
Swaziland	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,000	
Syrian Arab Republic	UNIDO	INS	SEV	Institutional strengthening	219,110	
Thailand	IBRD	INS	SEV	Renewal of Institutional Strengthening	370,935	
Togo	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	60,666	
Trinidad and Tobago	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	64,200	0.0
Uganda	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	63,180	
Venezuela (Bolivarian Republic of)	UNDP	INS	SEV	Several Ozone unit support	305,464	0.0
Yemen	UNEP	INS	SEV	Institutional Strengthening	170,000	
Global	IBRD	TAS	SEV	Core Unit Funding	1,725,000	
Global	UNDP	TAS	SEV	Core Unit Support	2,026,529	0.0
Global	UNIDO	TAS	SEV	Core Unit Funding	2,026,529	0.0
Global	UNEP	TAS	SEV	Global CAP 2015 work programme	10,492,980	
<b>Not required for compliance</b>						
India	UNDP	DEM	Disposal	Demo: ODS Bank Management/Destruction	953,927	100.0
Lebanon	UNIDO	DEM	Disposal	ODS destruction demonstration project	163,500	14.0
Region: ASP	Japan	DEM	Disposal	ODS disposal in Asia and the Pacific region.	1,000,000	
Region: AFR	UNEP	TAS	MBR	Regional Technical Workshops for sustainable adoption of Methyl Bromide Alternative technologies	120,000	

- - - - -